

PROCÉDÉS LASER POUR L'INDUSTRIE *Conférences*

*Laser Processing for Industry
Conference*

INFORMATIONS PRATIQUES

PRACTICAL INFORMATION

28 & 29 juin 2022

Saint-Étienne · France

06 73 22 00 17

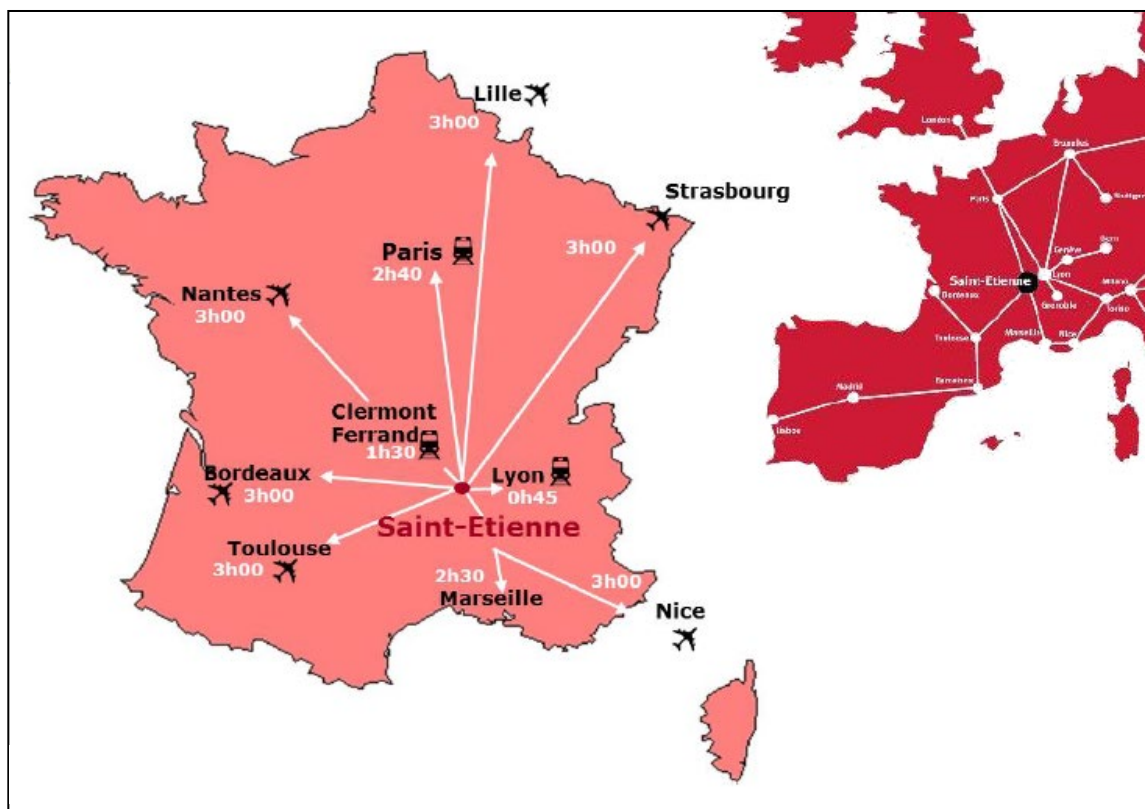
contact@clp-laser.fr

Table des matières

Table of contents

Saint-Étienne, FRANCE – Saint-Etienne, France	2
Centre de Congrès de Saint-Étienne – Saint-Etienne congress center	3
Comment venir ? – Getting there	4
En voiture – By car	4
En avion – By plane	5
En train – By train	5
En transport en commun – By public transport	6
En taxi – By taxi	6
Hébergement – Accommodation	7
Liens utiles & contacts – Useful links & contacts	10

I. Saint-Étienne, France – Saint-Etienne, France



Territoire attractif et convivial, l'agglomération stéphanoise conjugue tous les atouts : un cadre naturel privilégié, avec le parc du Pilat et les gorges de la Loire à ses portes, une excellence économique reconnue dans des domaines de pointe (optique, ingénierie des surfaces, mécanique de précision et ingénierie industrielle, textiles médicaux et technologies médicales...), ainsi qu'une richesse culturelle, avec des établissements de dimension internationale : la Comédie (Centre dramatique national), le musée d'Art moderne (deuxième collection française), l'Opéra-Théâtre, la Cité du Design...

- ▶ **PLI Conférences se tiendra au Centre de Congrès de Saint-Étienne, situé à 12 minutes de la Gare SNCF (reliée par TGV) et facilement accessible à pied ou en transport en commun.**

An attractive and friendly territory, the Saint-Etienne agglomeration combines all the advantages: a privileged natural setting, with the Pilat park and the Loire gorges at its doorstep, recognized economic excellence in cutting-edge fields (optics, surface engineering, precision mechanics and industrial engineering, medical textiles and medical technologies, etc.), as well as cultural wealth, with establishments of international stature: the Comédie (National Dramatic Center), the Museum of Modern Art (second French collection), the 'Opéra-Théâtre, the City of Design...

- PLI Conference will be held at the Saint-Etienne Congress Center, located 12 minutes from the SNCF train station (connected by TGV) and easily accessible on foot or by public transport.

II. Centre de Congrès de Saint-Étienne – Congress center of Saint-Etienne



PLI Conférences a lieu les **28 et 29 juin 2022** au Centre de Congrès de Saint-Étienne

PLI Conference takes place on June 28 and 29, 2022 at the Congress Center of Saint-Etienne



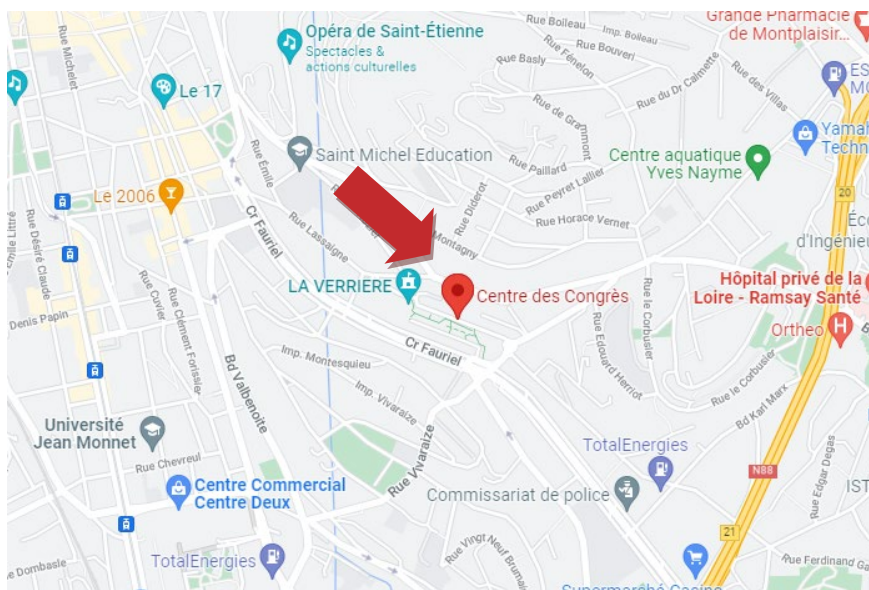
Localisation – Location

Centre de Congrès
23 rue Pierre et Dominique PONCHARDIER
42100 Saint-Étienne
France



Horaires – Opening times

Mardi 28 juin → 8:00am – 6:30pm
Mercredi 29 juin → 8:30am – 5:00pm



III. Comment venir ? – Getting there

a) En voiture – By car

□ ACCES AUTOROUTIERS

- Le territoire est desservi par l'A47 (vers Lyon), l'A72 (vers Paris), l'A48 vers Grenoble, l'A7 vers Valence et Marseille
- Saint-Etienne est à 40 minutes de Lyon, 1h30 de Clermont-Ferrand, 1h30 du Puy-en-Velay

Parking : Un parking sera disponible directement sur place.

Coordonnées GPS : Latitude : 45.427992 | Longitude : 4.403511

- The territory is served by the A47 (towards Lyon), the A72 (towards Paris), the A48 towards Grenoble, the A7 towards Valence and Marseille
- Saint Etienne is 40min from Lyon, 1h30 from Clermont Ferrand, 1h30 from le Puy en Velay

Parking : Parking will be available directly on site.

GPS coordinates: Latitude: 45.427992 | Longitude: 4.403511

LES ACCÈS À L'ESPACE FAURIEL

ENTREE PARKING



Vers Centre-Ville
GareTGV-SNCF

Sortie 21 | le Rond Point

A72 - A47
Clermont-Ferrand /
Lyon
Firminy / Le Puy

En provenance de Lyon [A46 – A47], Paris [A6], Valence [A7], Grenoble [A48]
prendre A47 en direction de Clermont-Ferrand / Saint-Etienne / Givors, puis continuer sur N88
prendre la sortie n°21 (le Rond Point - Cours Fauriel - Centre Ville)
En provenance de Clermont-Ferrand, prendre A89/A72, puis continuer sur N88, sortie n°21.

Continuer sur le Cours Fauriel : suivre les panneaux «Espace Fauriel - Centre de Congrès - Verrière»

- 1 Carrefour rue Deslaches / Cours Fauriel
- 2 Carrefour rue Deslaches / Rue Liogier
- 3 Entrée parking souterrain
- 4 Sortie parking souterrain
- 5 Rue Poncharrier réservée aux piétons et vélos
Possibilité d'accès aux bus des congressistes
(en 2022)

— Nouveau sens de circulation pour accéder à l'Espace Fauriel

■ Nouveau jardin «méditerranéen»

SAINT-ÉTIENNE
EVENEMENTS
PARC EXPO - CENTRE DE CONGRÈS
LA VERRIÈRE - CITE DU DESIGN - METROTECH

Coordonnées GPS
Latitude : 45.427992
Longitude : 4.403511

Contact : 04 77 47 78 00
accueil@saint-etienne-evenements.com
www.saint-etienne-verriere.com
www.congres-saint-etienne.com



b) En avion – By plane

□ AVION

- Aéroport International Lyon Saint-Exupéry à 50 minutes
Liaisons nationales et internationales
 - Aéroport Saint-Etienne /Andrézieux-Bouthéon à 15 minutes
Liaisons nationales et internationales (Maroc, Tunisie, Turquie, Corse, Portugal)
- Lyon Saint Exupery international airport 50 minutes away. National and international connections
 - Saint Etienne/Andrezieux Boutheon airport 15 minutes away. National and international connections (Morocco, Tunisia, Turkey, Corsica, Portugal)

c) En train – By train

□ GARE TGV SAINT-ETIENNE

La gare de Châteaureux est située au cœur du 2^èr quartier d'affaires de l'aire Lyon-Saint-Etienne.

- 0h40 de Lyon (TER toutes les 20 minutes)
- 2h40 de Paris (TGV quotidiens directs)
- 2h30 de Marseille (18 TGV via Lyon)
- 5h30 de Toulouse (5 TGV via Lyon)
- 4h30 de Strasbourg (4 TGV via Lyon)

The Chateaureux station is located in the heart of the 2nd business district of the Lyon - Saint Etienne area

- 0h40 from Lyon (trains every 20min)
- 2h40 from Paris (direct daily TGV)
- 2h30 from Marseille (18 TGV via Lyon)
- 5h30 from Toulouse (5 TGV via Lyon)
- 4h30 from Strasbourg (4 TGV via Lyon)

d) En taxi – By taxi

- › Radios taxis : 04 77 25 42 42
- › Allo taxi 42 : 04 27 86 23 23
- › Taxi SOS : 04 77 25 30 44



e) En transport en commun – By public transport

Les transports en commun

Depuis la gare St-Étienne Châteaureux :

A l'arrêt : CHATEAUCREUX (ST-ÉTIENNE)

Prendre la ligne : T3 CHATEAUCREUX <-> BELLEVUE – En direction de : Bellevue

Ou

Prendre la ligne : T2 CHATEAUCREUX <-> TERRASSE / HOPITAL NORD – En direction de : Terrasse / hôpital nord

Descendre à l'arrêt : JEAN MOULIN (ST-ETIENNE)

A l'arrêt : JEAN MOULIN (ST-ÉTIENNE)

Prendre la ligne : 06 SQUARE VIOLETTE <-> MARANDINIÈRE – En direction de : Marandinière

Descendre à l'arrêt : CENTRE CONGRES (ST-ÉTIENNE)

From St-Etienne Châteaureux station:

At the stop: CHATEAUCREUX (ST-ETIENNE)

Take the line: T3 CHATEAUCREUX <-> BELLEVUE – In the direction of: Bellevue

Or

Take the line: T2 CHATEAUCREUX <-> TERRASSE / HOPITAL NORD – In the direction of: Terrasse / Hôpital Nord

Get off at the stop: JEAN MOULIN (ST-ETIENNE)

Stopped: JEAN MOULIN (ST ETIENNE)

Take the line: 06 SQUARE VIOLETTE <-> MARANDINIÈRE – In the direction of: Marandinière

Get off at the stop: CENTRE DES CONGRES (ST-ETIENNE)

IV. Hébergement - Accommodation

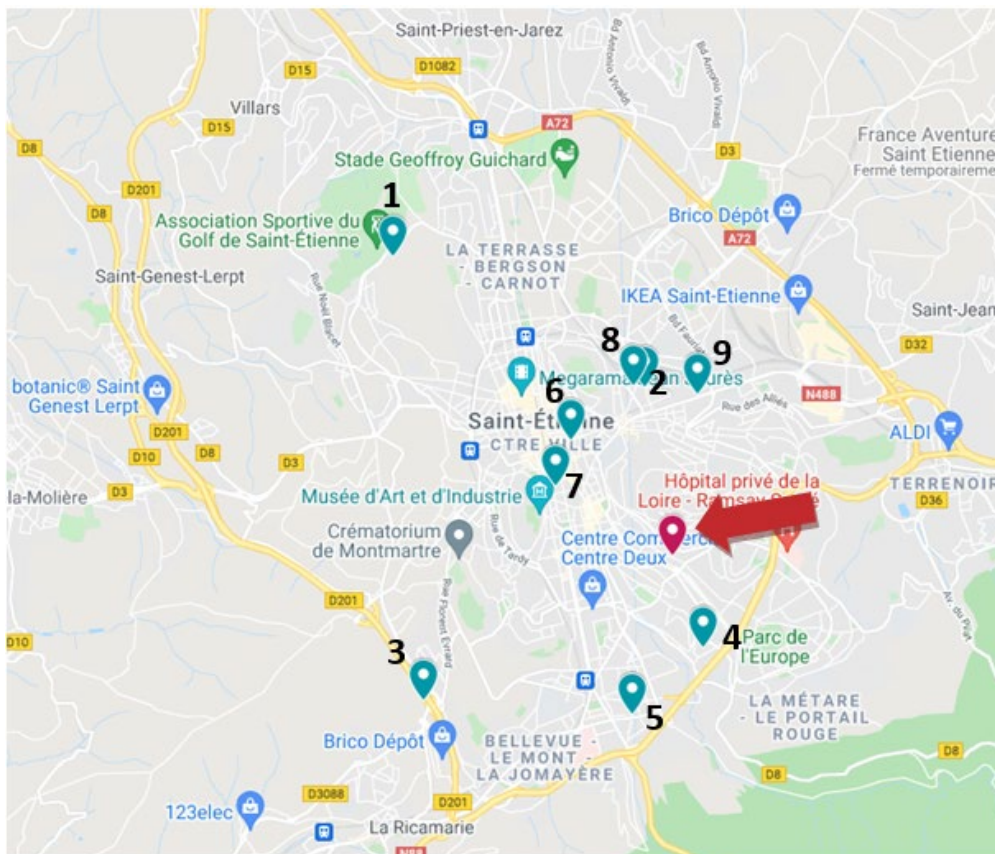
Les frais de transport et d'hébergement sont à votre charge. *Localisation des hôtels : voir page 9.*

Please note that accomodation and travel fees are at your charge. *Hotel locations: see page 9.*

LES HOTELS

- Une large gamme d'hôtels 2*, 3* ou 4* sur Saint-Etienne et à proximité
- **NOUVEAU ! Ouverture récente de 2 hôtels à proximité de la gare SNCF : Novotel 4* (80 chambres) et Ibis Budget 2* (60 chambres)**

Hôtel 4****	Hôtel 3***
Hôtel du Golf	Acropole
Novotel	Astoria
La Charpinière	Les Palatines
Best Western	Midi
	Le Cheval Noir
	City Loft Hôtel
	Campanile
	Ibis Gare
	Kyriad
	Etc...



Centre de Congrès

	Adresse	Téléphone	Site	Tarif
1 - Hôtel du Golf	67 Rue Saint-Simon, 42000 Saint-Étienne	04 77 41 41 00	https://www.hoteldugolf42.com/fr/	≈ 20€
2 - Novotel	5 Cours Antoine Guichard, 42000 Saint-Étienne	04 28 04 10 90	https://all.accor.com/hotel/B2Q4/index.fr.shtml	≈ 140€
3 - L'Acropole	ZA du Crêt de Mars, Rue Jean Moulin, 42150 La Ricamarie	04 77 80 06 01	https://www.theoriginalshotels.com/hotels/saint-etienne-sud-l-acropole	≈ 70€
4 - Astoria	62 Rue Henri Dechaud, 42100 Saint-Étienne	04 77 25 09 56	http://hotel-astoria.fr/	≈ 90€
5 - Les Palatines	19 Rue Amouroux, 42100 Saint-Étienne	04 77 80 76 19	https://www.hotelpalatines.fr/	≈ 85€
6 - Le Cheval Noir	11 Rue François Gillet, 42000 Saint-Étienne	04 77 33 41 72	https://hotel-chevalnoir.fr/	≈ 80€
7 - Lofthotel	15 Rue Gambetta, 42000 Saint-Étienne	04 77 30 35 00	https://www.cityloftsaientetienne.com/? locale=fr	≈ 140€
8 - Ibis Gare	35 Av. Denfert Rochereau, 42000 Saint-Étienne	04 77 37 90 90	https://all.accor.com/hotel/1115/index.fr.shtml?utm_campaign=seo+maps&utm_medium=seo+maps&utm_source=google+Maps	≈ 70€
9 - Kyriad	77 Rue de la Montat, 42100 Saint-Étienne	04 77 21 12 21	https://saint-etienne-centre.kyriad.com/fr-fr/	≈ 70€

V. Liens utiles & contacts – Useful links & contacts

- Office du tourisme – Tourism office : <https://www.saint-etienne-hors-cadre.fr/>
- Réservation d'hôtels - Hotel reservation : www.booking.com
- Transport en commun (bus) – Public transport (bus) : <https://www.reseau-stas.fr/>
- Aéroport de Saint-Étienne– Saint Etienne airport : <https://saint-etienne.aeroport.fr/>
- Aéroport de Lyon – Lyon airport : <https://www.lyonaeroports.com/>
- Gare de Saint-Étienne Chateaucieux – Saint-Etienne Chateaucieux train station : <https://www.garesetconnexions.sncf/fr/gare/frhhd/saint-etienne-chateaucieux>
- Gare de Lyon - Lyon train station : <https://www.garesetconnexions.sncf/fr/gare/frlpd/lyon-part-dieu>
- Ville de Saint-Étienne – Saint-Etienne city : <https://www.saint-etienne.fr/>
- Location de voitures – Car rentals : <https://www.sixt.fr/location-voiture/france/saint-etienne/gare-saint-etienne-chateaucieux/#/>
- Location de vélos – Bike rentals : <https://www.ouibike.net/location-velo/la-loire/saint-etienne/>
- Taxis - Taxis : <https://www.itaxis.fr/saint-etienne-42000.htm>
- Centre de Congrès – Congress center : <http://www.congres-saint-etienne.com/>